



## IRAGARKIA / ANUNCIO

### **GOIZEKO HAURTZAINDEGI ZERBITZUA SERVICIO DE AULA ASISTENCIAL**

<p>Udala haur zaintza gelaren zerbitzurako izen emateak bideratzen ari da. Zerbitzu hau da Maeztu Ikastetxe Publikoan 2 urtetik aurrera matrikulatuta dauden umeentzat.</p>	<p>El Ayuntamiento se encuentra en el proceso de tramitación del servicio de Aula Asistencial. Éste servicio está destinado a los/las niños/niñas matriculados/matriculadas en el Colegio Público de Maeztu a partir de los 2 años de edad.</p>																
<p>Zaintza Gelak honako zerbitzu hauek eskaintzen ditu:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Gelako egonaldia eta asistentzia.</li><li>- Hala badagokio, gosari-zerbitzua (gurasoek eramana).</li></ul> <p>Ikasgela zabalik egongo da eskola-egutegiko eskola-egunetan, astelehenetik ostiralera, 7:30etik 9: 15era.</p>	<p>Los servicios a prestar por el Aula Asistencial son los siguientes:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Estancia y asistencia del Aula.</li><li>- En su caso, servicio de desayuno (aportado por los/las padres/madres).</li></ul> <p>El Aula permanecerá abierta al público durante los días lectivos del calendario escolar, de lunes a viernes, de 7:30 a 9:15 horas.</p>																
<p>2021-2022 ikasturtean zaintza gela erabili nahi dutenek idatziz eskatu behar dute udaletxean <b><u>ABUZTUAREN 15ERA ARTE</u></b>. Izena ematean 50€ ordaindu beharko dira eta, osorik bertaratu bada, ikastaroa amaitzean itzuliko dira.</p> <p>Kuotak hilabetea amaitutakoan ordainduko dira, hurrengo hilabeteko lehen hamabostaldian.</p>	<p>Las personas interesadas en utilizar el aula asistencial durante el curso 2021-2022 lo deben solicitar por escrito en el Ayuntamiento <b><u>HASTA EL 15 DE AGOSTO</u></b>. Al realizar la inscripción se deberá ingresar la cantidad de 50€ que se será devuelto a la finalización del curso, si se ha asistido en su totalidad.</p>																
<p>Kuotak hilabetea amaitutakoan ordainduko dira, hurrengo hilabeteko lehen hamabostaldian.</p> <table><thead><tr><th>KUOTA</th><th>ZENBATEKOA</th></tr></thead><tbody><tr><td>Egun solteak</td><td>6€</td></tr><tr><td>Hamabostean behin</td><td>30€</td></tr><tr><td>Hilean</td><td>55€</td></tr></tbody></table>	KUOTA	ZENBATEKOA	Egun solteak	6€	Hamabostean behin	30€	Hilean	55€	<p>El abono de las cuotas tendrá lugar a mes vencido, durante la primera quincena del mes siguiente.</p> <table><thead><tr><th>CUOTA</th><th>IMPORTE</th></tr></thead><tbody><tr><td>Diaria</td><td>6€</td></tr><tr><td>Quincenal</td><td>30€</td></tr><tr><td>Mensual</td><td>55€</td></tr></tbody></table>	CUOTA	IMPORTE	Diaria	6€	Quincenal	30€	Mensual	55€
KUOTA	ZENBATEKOA																
Egun solteak	6€																
Hamabostean behin	30€																
Hilean	55€																
CUOTA	IMPORTE																
Diaria	6€																
Quincenal	30€																
Mensual	55€																